

Extrait du Rhuthmos

<https://www.rhuthmos.eu/spip.php?article278>

Figurations et configurations du rythme : contours d'une poétique

- Recherches

- Le rythme dans les sciences et les arts contemporains



Rhuthmos

Sommaire

- [Figurations du rythme dans les deux poétiques](#)
- [Configurations du rythme : de la théorie à la pratique](#)
- [La question de l'être et la réponse de l'histoire](#)

Ce texte a déjà paru dans *Études françaises*, vol. 29, n° 3, 1993, p. 81-101 et a été mis en ligne une première fois à l'adresse suivante : <http://id.erudit.org/iderudit/035920ar>. Nous remercions Lucie Bourassa et Erudit de nous avoir autorisé à le reproduire ici.

À l'époque où, comme disait Valéry, les arts « admettaient » d'être soumis « à certaines formes ou modes obligatoires qui s'imposaient à toutes les oeuvres du même genre, et qui pouvaient et devaient s'apprendre [1] », les *arts poétiques* recelaient généralement force conseils sur la versification. Depuis la « crise de vers » peu de questions reviennent aussi souvent hanter les *poétiques d'auteur* que ne le fait celle du rythme [2]. Affirmer qu'une telle *interrogation* serait venue remplacer les anciennes *prescriptions* sur le vers, et faire de ce changement un critère distinctif de deux « genres », *art poétique*, *poétique d'auteur*, que l'on séparerait, chronologiquement et logiquement, par quelque opposition du type « classique vs moderne », « norme vs liberté », serait céder à une facilité critique (par reprise d'un de ses *topoi* ressassés), doublée d'une imprudence méthodologique (à défaut d'une enquête sur la place réelle du vers et du rythme dans chacune des pratiques auxquelles que l'on considère ici, à des fins heuristiques, comme genres). En l'absence de critères définitoires précis et d'une histoire de ces genres, on ne peut présumer que le passage du premier au second coïncida avec l'abandon du vers métrique comme trait définitoire de la poésie. D'ailleurs, plusieurs poétiques d'auteur modernes ne parlent pas de rythme (les surréalistes y sont restés à peu près *sourds*). Et puis, on parlait rythme avant Mallarmé, on a continué à parler vers et mètre depuis : les deux problèmes ne se superposent pas, à moins qu'on ne les identifie.

Malgré cela, des coïncidences, liées à l'importance de la question du rythme dans les poétiques d'auteur, donnent à penser qu'une étude comparée du traitement qu'elles en font (ou n'en font pas) permettrait, sinon de définir le « genre », du moins de mieux caractériser et situer les textes que l'on regroupe sous son étiquette. Mon propos sera ici plus modeste : il s'agira d'étudier le statut du rythme dans une poétique d'auteur particulière, celle de Michel Deguy, pour cerner à partir de là quelques problèmes posés par le genre.

Lesdites coïncidences se formuleraient ainsi.

D'abord, celle-ci. Mallarmé, Claudel, Valéry, auteurs proches de la « crise », consacrent une grande part de leur activité à la réflexion sur la poésie, dans laquelle le rythme occupe une place de taille.

Puis, les suivantes. Parmi les écrivains contemporains, certains continuent à traiter la question à travers une poétique d'auteur éloignée de toute préoccupation académique [3]. D'autres, qui sont également chercheurs ou professeurs, choisissent le métadiscours théorique et critique. Jacques Garelli, Henri Meschonnic et Jacques Roubaud [4] cherchent à construire une théorie qui, depuis l'expérience phénoménologique pour le premier, l'organisation discursive pour le second ou le jeu mathématico-linguistique des formes pour le dernier, fournisse une explication généralisante du rythme, dans un cadre épistémologique extérieur à l'écriture poétique. Or, il n'est pas sans intérêt de constater que plusieurs des théories actuelles du rythme les plus originales soient le fait de chercheurs qui sont aussi poètes. Ni de constater par ailleurs que ces théories différentes les unes des autres, voire incompatibles, ont des relations avec la poésie de leur auteur. L'attention que prête Garelli au pré-individuel, au « proto-ontique », au rythme comme mouvement fondamental de modification [5], n'étonne pas quand on voit

dans ses poèmes le privilège accordé au surgissement pré-conscient des images et associations. Chez Meschonnic, la revalorisation des consonnes (des « accents prosodiques [6] ») dans sa théorie de la signifiante, trouve écho dans l'appui insistant de sa diction, lorsqu'il récite ses poèmes, sur les attaques consonantiques. Dans le travail de Roubaud, on peut voir des convergences entre l'imagination des formes dans le poème et la recherche d'une spécification strictement formelle â€” réductible à quelques schémas simples â€” du rythme poétique. Une analyse plus poussée montrerait aussi des divergences, des éloignements internes, dans chacune de ces productions, entre métadiscours et poésie. Mais les quelques parentés signalées, bien que superficielles, laissent entrevoir que la ligne de démarcation, entre poétique « théorique » et poétique « d'auteur », pourrait être floue ; des éléments de la première pourraient, comme le fait la seconde, ressortir au « discours d'une pratique [7] », bien que leur statut épistémologique et institutionnel soit généralement différent.

Certains poètes, comme Max Loreau, Michel van Schendel et Michel Deguy [8] s'adonnent aux deux types de réflexion [9]. Le cas de Michel Deguy est particulièrement intéressant : protéiforme, sa « poétique » va du poème réflexif à l'article savant, passant par diverses formes d'essais en prose plus ou moins fragmentés et mêlés à d'autres textes : poèmes, proses-poèmes de circonstance, réflexions philosophiques ou éthiques, etc. Dans les textes clairement théoriques ou critiques, l'enjeu excède évidemment l'esthétique individuelle. Traversés par les savoirs philosophiques, rhétoriques, littéraires, etc., les textes théoriques vont de l'article à visée explicative globale sur une vaste question au fragment d'ouvrage sur tel « détail » du même problème, passant par l'étude d'un poème. Mais, outre le fait que les deux poétiques tendent à être de moins en moins séparées, dans leur mode d'insertion aux articles et livres, le travail théorique n'est jamais si loin du poème et de la réflexion d'auteur, partageant avec eux certaines formes d'écriture et de nombreuses préoccupations. L'interrogation sur le rythme figure parmi les plus importantes de ces dernières.

Figurations du rythme dans les deux poétiques

« Figure du rythme, rythme des figures [10] » est l'exemple par excellence de l'article qui essaie de faire le tour d'un problème théorique. Deguy y élabore son fameux modèle de « triade » qui a pour but d'articuler image, figure et rythme comme constituants concomitants du poème, en s'autorisant du rapprochement entre *rhuthmos* et *skhèma* que fait Benveniste dans son enquête sur la notion de rythme chez les Grecs [11]. Le rythme agit partout dans la triade, mais les images sont plus particulièrement « choses de choses », que le poème fait apparaître dans un rapprochement ; les figures, ses divers tours de rhétorique ; et le rythme (au sens restreint) sa composante prosodique, métrique et phonique. Deguy opère un subtil retournement de l'argument de Benveniste qui, ayant rectifié l'étymologie couramment admise du rythme comme mouvement de la mer, conteste qu'on puisse « apprendre de la nature le principe des choses [12] » : le poète montre qu'il ne s'agit pas là d'une question linguistique, mais philosophique, « touchant le rapport entre une chose et la représentation de son sens [13] », et pose qu'il est possible que telle « découverte primordiale » â€” celle de la mer, des battements cardiaques ou de la marche â€” ait été source de l'idée générale de rythme. De ces découvertes, Deguy ne fait pas, comme d'autres l'ont fait dans l'histoire des théories, une origine dont on pourrait induire réellement les rythmes poétiques, mais des grands comparants, qui aident à comprendre « grâce à quel schème originellement symbolique [...] la pratique et la pensée du rythme se (res)saisit pour elle-même [14] », et en dégage une cellule diacritique élémentaire du rythme : (fort/faible)- pause.

À partir de là â€” mais aussi, d'une réflexion sur la diction, emblématisée par les figures de diérèse et synérèse qui rapprochent ou distendent, ainsi que d'une remarque de Platon [15] sur le rythme comme alternance de lent et de rapide â€”, le rythme sera pensé plus globalement comme « construction de la différence », et d'une « différence réitérable ». Celle-ci s'articule autour de l'idée de « jointure » â€” conjonction et disjonction â€” et se répercute à tous les plans selon lesquels Deguy traite l'événement du langage et du poème : phénoménologique, rhétorique, métrique-accentuel-phonique. À travers les métaphores du « seuil » et des « battements » de la porte (seuil, battements = différence...), le rythme devient condition d'apparaître du phénomène.

La réitérabilité d'une différence se fait possibilité de « *mimêsis* », de transposition de l'inimitable, transposition qui n'est pas le même que l'état de chose, mais *figuration* : dans « Figure du rythme, rythme des figures », Deguy explique cela à travers l'exemple de l'onomatopée, « image empirique du geste d'abstraction [16] ». Conjonction, disjonction, seraient aussi les deux modes sous lesquels il faudrait tenter de regrouper tous les tours de la rhétorique, dont la nomenclature traditionnelle ne sait « reconstituer en une « synthèse » le motif unifiant de la diversité [17] ». Le modèle, la figure de toutes les figures, est la comparaison, par la jointure du « comme », qui rapproche sans identifier ni assimiler. Sur le plan de la « matière » du poème, on peut penser à divers plans de différences : intensité, hauteur, quantité, timbre, cadence (rapide-lent).

L'enjeu est non seulement de transcender la séparation des niveaux d'analyse pour parvenir à une sémantique d'ensemble du discours poétique (« Le sémantique, indivis, intéresse les deux côtés, et il y a une homologie réglée à découvrir entre la différence minimale [du] rythme et la différence qui distribue les figures »), mais, plus globalement, de « contribuer au projet de déterminer le *schématisme* de la pensée [18] ».

Deguy revient sur divers aspects de cette théorie du rythme, qui se développe en spirale, par reprises, retouches, ajouts dans des textes ayant d'autres objets. Dans *Choses de la poésie*, le chapitre « Figurer le rythme » reprend brièvement son programme d'analyse à trois : image-figures-rythme. Il met dans le même ouvrage ce programme à exécution, dans des poèmes de Baudelaire et de Verlaine en particulier, revient sur un détail, fait de nouvelles propositions sur tel ou tel autre aspect de la différence. Les passages de considérations rhétoriques et techniques à des réflexions ontologiques ou phénoménologiques sont fréquents. Chez Baudelaire, l'alexandrin «[€] dans lequel Deguy voit une mesure d'extensibilité qui va du 12 au 14 grâce à la diérèse (ce qui est discutable en contexte métrique, où la règle du douze impose le choix de la diérèse ou de la synérèse), générant ainsi la possibilité de ralentis ou d'accéléérés «[€] devient « diminutif de l'infini », infini qui est aussi un *leitmotiv* répertorié à différents plans dans l'oeuvre, où il se joint avec la contemplation de la mer et du flot régulier. Chez Verlaine, diverses observations sur le « e » (ferment d'hésitations entre pair et impair) vont donner lieu à de nouvelles réflexions sur la différence et l'itération comme générateurs d'attente et d'impatience, favorisant l'expérience de la *distentio animi* [19].

Presque toutes les facettes de cette théorie de la différence rythmique se retrouveront dans *la Poésie n'est pas seule. Court traité de poétique*, « somme » composée de longs fragments, plutôt que de chapitres suivis [20]. Du phénoménologique au rhétorique, du rhétorique au métrique-phonique, les divers plans de réflexion-description se métaphorisent les uns les autres, pour donner chaque fois un autre éclairage à la question. Dans ce livre, la différence rythmique est également pensée, plus nettement qu'ailleurs, sur un plan ontologique. Déjà, dans les textes antérieurs, étaient envisagées deux formes de différence «[€] une première entre éléments contrastés (par exemple : fort-faible) et une seconde entre l'ensemble que forment ces éléments et le « vide » qui les sépare de leur réitération. Ici, Deguy fait nettement de cette seconde différence le battement du paradoxe entre « être et n'être pas », selon la formule que donne Ricoeur à la métaphore. Cela lui permet, latéralement, de rapprocher encore plus fortement le rythme, la figure et la figuration.

Chez Deguy, on a peu de développement linéaire, de type dissertatif. Mais disons que, par rapport à *Choses de la poésie*, où chaque chapitre avait un objet déterminé, *la Poésie n'est pas seule* se présente entièrement comme une suite de courts textes d'une à quatre ou cinq pages, regroupés sous de grandes divisions, mais disjoints dans leur rapprochement. Dès les premiers recueils de poésie [21], on retrouve (dans des poèmes qui sont ou ne sont pas autoréflexifs) certaines des métaphores qui serviront à « figurer » le rythme dans la poétique théorique : « seuil », « battement », « porte », « lisière », « jointure », etc. Tout un lexique grammatical et rhétorique est convoqué, dont, notamment, les noms de micro-figures avec lesquelles Deguy a illustré sa théorie de la jointure (erasure, liaison, trime, syncope). Apparaît aussi un vocabulaire renvoyant à la culture poétique ou musicale du « rythme », comme c'est le cas ici :

Posé que la colère de Chénier était surtout un prétexte à génie de la langue, creuser dans le *français* une autre sinusoïde, en *or* et *nard* et *lourd* suivis de silences en *neige* et *os* et *faille*, d'**oppositions phonétiques** déjà esquissées par chacun dans le **relief** de sa **diction**, semant la houle d'un **contraste inoui**. L'oeuvre se plaît en l'exercice qui extorque à la langue au repos quelque chose de **sourd** et de **heurté**, audible à quelques-uns seulement de même histoire, l'**iambe** qui symbolise avec des rapports de vent et de sable, de ventres de nuée et de noeuds de lumière, avec l'affinité de rapports analogues en **rythmes**, en vertus, en proportions de chairs. Impossible d'obtenir la **consonance** par pur calcul, je suis l'instrument de cette opération, **diapason**, **corde**, **mètre** déposé là, pour convoquer les choses à cette comparaison, et se déplaire au **discordant** ; formule **vibratoire** en l'être évoquant l'âme soeur ; inlassable **accordeur** qui refrappe son *La* pour le vent, et l'homologue me trouve disponible : animaux, pierres et arbres, non pas tous et quelconques groupés en **audience**, mais discriminés à l'appel singulier de la **voix** [\[22\]](#).

Sont soulignés en gras les lexèmes pouvant s'indexer dans une isotopie du /sonore/. On observera le mélange de vocabulaire métaphorique (diapason, corde, audience, accordeur), technique (oppositions phonétiques, diction, iambe, rythmes, mètres) ou simplement descriptif (relief, sourd, heurté, discordant, vibratoire, voix). L'insistance ici sur la diction et sur la mesure (« mètre », puis « iambe », qui rappelle le grand comparant, 1'« iambe fondamental » du cœur par lequel Claudel se représentait le rythme) signale une manière de penser le poème qui reviendra alimenter la théorie de la cellule diacritique minimale. La mention « rapports analogues en rythme » conjoint comparaison et rythme, ce que la présence du mot « homologue » renforce, en une sorte de préfiguration du principe qui régira la triade.

Le souci du « comme » et de tous les tours qui font « jointure » apparaît tôt dans les poèmes autoréférentiels[23]. À tel point que certains d'entre eux sont repris, à titre d'illustration d'énoncés de poétique, dans le recueil *Actes*. Par exemple celui-ci, repris de *Poèmes de la presqu'île*, qui illustre la jointure imageante, phénoménologique, par un terme rhétorique qui se fait métaphore : c'est 1'« apposition » du monde :

O la grande apposition du monde

un champ de roses près d'un champ

de blé et deux enfants rouges dans le champ voisin du champ de roses et un champ de maïs près du champ de blé et deux saules vieux à la jointure ; le chant de deux enfants roses dans le champ de blé près du champ de roses et deux vieux saules qui veillent les roses les blés les enfants rouges et le maïs [24].

La dimension ontologique du rythme, le passage de la première différence (fort-faible) à son « autre » (pause ; silence ; rien) est maintes fois figurée dans les textes plus ou moins métapoétiques, comme « Le silence » :

L'automne s'effile. Les arbres rouges comme des cyprins meurent verticalement. Le soleil tourne comme un feu lent d'auberge. Les mouches s'éteignent [...] Ne s'occupant pas, comme les hommes de quelque chose en particulier, mais hypomène guettant la lézarde, invisible interstice, la différence, la veillant, comme une parturiente seule dans sa respiration, faible fort et pause, faible fort et pause à€” la différence entre ce qui est là et... ce, justement, qui a rapport essentiel au langage, de sorte qu'il attend la naissance des mots à cette jointure invisible dans le visible [...], attendant *pour rien*, attendant le défaut de l'être, la blessure capricieuse, l'hémorragie de choses miraculeuses ; les décrivant mais comme si elles n'étaient là que pour leurs mots qui veulent dire autre chose : ce qu'en l'absence d'elles le poème dira [25].

Enfin, un poème intitulé « Le métronome », énoncé synthétique de la théorie du rythme de Michel Deguy, est repris dans ses deux derniers livres : *Arrêts fréquents*, et *Aux heures d'affluence* [26].

Dans les proses qui sont assez strictement « poétique d'auteur » [27], apparaissent tôt de longs développements sur la poétique du comme, dans ses dimensions ontologique, phénoménologique et rhétorique :

Prenant au sérieux la poésie, l'estimant selon cette capacité *ontologique* que l'interminable poésie des hommes depuis des siècles atteste, demandons quelle est sa manière de voir : de quelle manière l'être la saisit-elle ? L'être pour elle, n'est-ce pas cet originel éclatement en diversité apposée à elle-même sur le mode de la *figure* ; c'est la multiplication de l'être en relation dans toutes ses parts sur le mode du comme qui la requiert, cette *comparution universelle* qui est elle-même *comparaison* ; [...] [\[28\]](#).

Nous ne disposons pas de mètre pour mesurer le rapport à ce qui fonde notre être " et que nous appelons une *source*. L'évaluation du rapport à la source que nous sommes, n'a pas d'unité-de-mesure ; [...] il est l'inconnu pourtant analogue, proportionné, aux *symboles* qui se montrent [\[29\]](#).

On voit bien ici se dessiner la théorie de la *mimésis* apte à faire passer l'être en phénomène, par le biais de la *comparution-comparaison*, certes, mais pas uniquement : pour Deguy, l'« inconnu » (nommé être) ne devient « analogue » que par « proportion » (jeu d'itération/ différence), en langue, qui devient « mesure » de l'être...

La *mesure* de l'être est enfouie au plus profond de chaque langue comme son *mètre* [30].

... par la *diction*, le *ton*, l'*intonation*, le *rythme* :

Ce que c'est pour le feu de brûler, la manière dont le feu brûle est une « comparaison », c'est-à-dire ce dont la « vision » ébranle intimement le ton même du poème [...]

Brûlant, il choisit, il élit certains mots pour sa combustion, certaine danse, certains traits : il subjugue certains rythmes ; la vision qui Â« voit Â» brûler entend tout ce dont il a besoin pour brûler [31].

Dans *Actes*, Deguy insiste sur l'homophonie (rimes, allitérations, assonances, etc.) comme forme de différence-itération, comme diction, entente du poème qui donne à voir, puisqu'elle est inductrice d'appariements sémantiques, d'un type de *comparaison*.

Le rythme est central dans la réflexion auctoriale et théorique de Michel Deguy, et permet de montrer à quel point les frontières entre les deux formes de « poétique » sont floues dans son oeuvre. Il est peut-être oiseux, dans ce cas, d'établir une distinction entre elles, puisque leur auteur va jusqu'à reprendre parfois, presque textuellement, des passages d'un article « savant » dans un livre plutôt identifié comme oeuvre d'écriture [32]. L'énoncé théorique du rythme permet aussi de confirmer le lien étroit entre poésie et poétique, puisqu'il puise ses métaphores dans le lexique des premières oeuvres. La réflexion de Michel Deguy, dans son double versant « personnel » et « général », s'enracine dans sa pratique de poète, pose les problèmes à partir d'elle. Ce n'est donc pas seulement la réflexion auctoriale, mais également la poétique métadiscursive, qui répondrait, chez cet écrivain-chercheur, à l'une des définitions proposées par Jeanne Demers pour les poétiques d'auteur, comme « sondes dans l'inconnu d'une poésie en train de se faire [33] ». En fait Deguy ne veut pas vraiment faire de la poétique théorique au sens où on l'entend depuis les formalistes russes : « Je reprends *poétique* moins dans l'usage, substantif, le terme dénote aujourd'hui un secteur des sciences humaines, que dans celui où, épithète, il parle d'une disposition générale, intéressant tous les arts, et qui appareille un dispositif complexe [...] [34] ». Sauf qu'elle a malgré tout des visées généralisantes, d'ordre philosophique. Si, très souvent, dans les réflexions de poètes, le souci d'une pratique personnelle est débordé par une interrogation sur la poésie, c'est *a fortiori* le cas chez un auteur qui assume une position de philosophe. Si bien qu'avec Deguy, la proposition paraît devoir être également retournée : ne serait-ce pas, chez lui, que les problèmes de poétique deviennent les soucis de la poésie ? On pourrait, alors, émettre l'hypothèse que la poétique d'auteur devient pont, passage, alambic, par quoi traversent, du côté du discours de savoir (même s'il ne se prétend pas science), les motivations et visions du sujet-écrivain, et du côté du poème, les préoccupations et problèmes du théoricien.

Souligner le mouvement réciproque du poème et de la théorie l'un vers l'autre serait pourtant une conclusion décevante non seulement parce trop rebattue (même si on lui ajoute l'hypothèse d'un intermédiaire hybride, la

poétique d'auteur), mais également parce qu'insuffisante. Si, comme l'affirme Loreau, l'oeuvre de Deguy est en quête de « la poésie tout entière [35] », c'est qu'elle cherche, en plus d'un savoir *sur* le poème, un savoir *du* poème : elle veut en élucider les modes de connaissance spécifiques. La poésie se voit assigner une *valeur* cognitive, mais distincte de celle d'autres savoirs (philosophique, scientifique, etc.), car son intelligibilité ne serait ni causale, ni dialectique, ni dominante [36]. Cherchant à serrer de près cette forme d'intelligibilité, la poétique se donne elle-même une *visée* cognitive, alors qu'elle traverse ou accompagne le poème, en suivant la manière dont sa figuration en rythme permet au sujet de se donner une mesure du monde.

Poser que le savoir auquel donne accès la poésie n'est réductible à nul autre, amène Deguy à affirmer que seule la poésie peut traiter la question « *qu'est-ce que la poésie ?* » [37]. Cela explique de façon conséquente les ponts entre sa poésie, sa poétique d'auteur et sa « théorie » littéraire. Il s'ensuit une certaine circularité, qui entraîne des paradoxes. D'abord, s'il est dit que seul le poème peut donner accès au savoir de la poésie, il est dit aussi qu'il « ne s'achève sur aucun savoir [38] » : le métadiscours qui le sonde ne pourrait dès lors que le relancer interminablement. Mais alors, la poétique peut-elle encore prétendre à sa visée d'expliquer les modes de connaissance de *la* poésie en général ? Ou ne doit-elle être prise pour l'exposé d'*une* poétique, *mimesis* au second degré, oeuvre d'*un* sujet ? Ou encore, lorsque, s'éloignant du poème pour s'approcher de la théorie plus « objectivante », et cherchant ce faisant, par exemple par le biais du rythme, à contribuer au projet philosophique de décrire le schématisme de la pensée, ne retombe-t-elle pas dans un savoir qui a été posé comme étranger à la poésie ? Et dès lors, celui-ci n'est-il pas ramené, à cause des liens qui unissent la poésie et les « deux » poétiques, dans le champ philosophique ?

Faisant une critique dont il est coutumier, Henri Meschonnic voit, dans l'ascèse qui amène la poésie à traiter d'elle-même, une forme d'essentialisation : « [La poésie] ne peut être traitée qu'à *partir* d'elle-même, non à l'intérieur d'elle-même : si le lien entre poésie et poétique les confond dans une identité, cette identité me semble la métaphysique, et non leur épistémologie spécifique [39] ».

La proximité entre la poésie et la théorie de Michel Deguy donne l'impression que sa poétique, par-delà ses visées cognitives, est aussi autojustificative. Son insertion *dans* la pratique pourrait enfermer l'une et l'autre dans la circularité. Mais l'œuvre de cet écrivain est marquée autant par l'hétérogène que par le même et ce, notamment à cause de l'intégration du théorique au poétique, et sa théorie règle l'homologie sur la différence, l'analogie sur un rapprochement qui n'assimile pas : le comme. C'est la *pratique* du rythme qui aidera à cerner l'enjeu de la *pensée* du rythme dans cette poétique, et ainsi à mieux la situer en relation avec ses bords.

Configurations du rythme : de la théorie à la pratique

Plusieurs aspects de la théorie de Michel Deguy la rapprochent des conceptions métaphysiques, qui font du rythme un grand principe antérieur à la manifestation, à la mise en discours pour ce qui est du poème. Celles-ci se fondent en effet souvent sur les rythmes naturels, dont elles reportent les principes de répétition sur une métrique vue comme essentielle à la poésie. L'auteur de *Biefs* évoque souvent les périodicités naturelles, qui servent de modèle à l'élaboration de sa cellule diacritique minimale. Il distingue, toutefois, les rythmes naturels et les rythmes du discours [40]. Mais son schéma théorique (la cellule) paraît bien réduit en regard de la complexité des rythmes discursifs, en particulier dans la poésie de Deguy lui-même.

Sa *pratique* du rythme en effet ne répond pas du tout à l'esthétique d'euphonie, de même, de mesure, que venaient souvent défendre les conceptions métaphysiques. Deguy revendique et met en oeuvre, dans l'écriture, une « bigarrure » qui interdit toute assimilation avec la mesure traditionnelle. Peu de ses poèmes s'écrivent dans une métrique au sens strict ; certains jouent de la « mémoire » du vers français (8, 10, 12), parfois dans la citation ou quasi-citation :

Ce qu'un poète a fait

Un autre ne peut le défaire [\[41\]](#)

parfois dans le « tourner autour », par l'indécision dans la diction des « e » et des synérèses[\[42\]](#) :

Le temps brille à cette arête d'eau ce por- (10/11)

Tement-eau de l'eau le long duquel elle (10)

Plie cette tige lumière qui n'est qu'amitié (10/14)

Du soleil et des yeux qui n'existent pas (11)

Mais acolytes au cirque qui tendent le rai (10/13)

Funambule où saute la meute d'eau (8/10) [\[43\]](#)

Dans la plupart des cas, qu'il soit ou non fait appel à cette mémoire, les contrastes empêchent l'euphonie, l'accord, et si la figuration de choses les appelle à comparaître, ce n'est pas dans l'harmonie universelle. L'insertion de la théorie dans la *mimêsis* suscite, sur le plan rythmique, des coupures qui éloignent de toute périodicité la disposition syllabique accentuelle et phrastique des groupes. Telle intégration de vocabulaire technique entraîne des mots phonologiques longs, peu susceptibles de provoquer une « cadence ». Telle coupure de la phrase du poème par une parenthèse métopoétique brise l'enchaînement et les retours du sens :

Disant à son fils le nom d'une fleur

(S'il n'oublie pas son premier vers le poème décline)

Liseron mais pourquoi, *fragte er*

Cette fleur ne s'appelle pas blanche ?

Albe liseron grimpacée

Le nom qui convient mimerait la genèse [\[44\]](#).

Souvent, vers et proses se succèdent en contraste, rompant les uns les autres avec le ton ou le propos, du passage précédent ou suivant, théorie posée dans le vers, métaphoricité figurative dans la prose, ou encore, théorie et figure se métaphorisant l'une l'autre.

Les fragments de textes peuvent, comme Deguy le dit des « choses de choses » dans la figuration poétique, être comparés de leur « comparution » dans la page, non seulement à travers la différence vers-prose, mais aussi à travers les jeux de caractères et les positions, comme dans « La rose des langues de Paris [\[45\]](#) ». Cette suite

exacerbe les processus polyphoniques de la poésie deguienne, qui font ses contrastes rythmiques. L'ajointement de langues étrangères vient opposer des changements de modes accentuels : l'allemand ne se marque pas comme le français qui ne se marque lui-même comme l'anglais, ni l'italien, etc.

U. Le camp / l'espèce humaine

/ la baignoire à Masuy,

le chevalet, la schlague,

le four, les gaz, les

bougies de Noël / Nacht

und Nebel ; Arbeit macht

frei ; Kraft durch Freude.

(Jumelages, p. 101)

Citations, paroles rapportées, changements d'énonciateurs, jeux sur les actes de langage créent un dialogisme interne et imposent leurs changements de vitesse et coupures d'intonation. Tout cela, joint aux contrastes entre passages hypotactiques et paratactiques, passages en vers, en prose ponctuée/non ponctuée, séparée par des blancs, des traits obliques, etc., multiplie les modes de mouvement. Il y a sans doute presque partout dans cette suite une densité accentuelle, ou, en tout cas, une densité de marques (accents, accents possibles, récurrences phonétiques, etc.), mais cette densité n'est pas la même selon que la parataxe de notation citation impose la désarticulation, la coupure à presque chaque mot :

[...] hydres | MIVR | ICBM, || backfire | Poseïdon en alerte | ISQ, || tridents à 24 missiles de 7 200 km de portée | « capables de détruire n'importe quelle nation du globe », || USA | 8 500 ogives, || URSS | plus de 3 000, || et à Vladivostock | 21 000 ogives « autorisées », [...] [46]

ou que la subordination fait de longues suites que Ton enchaîne généralement si on les dit :

La mort cerne cet Antée qu'elle hante

Et qui déjà ne touche plus que d'un orteil à la terre dérobée [47].

La persistance de la poétique de Michel Deguy à revenir sur des figures qui relient le rythme à une origine (mesure, mer, pouls, marche, etc.), étonne, même si ces figures sont fréquemment relativisées et resituées. La pratique, loin de rechercher la régularité et l'euphonie « pour produire une œuvre accordée à des rythmes (supposés) originaires et qui de là semblerait échapper au temps historique » paraît plutôt répondre aux rythmes historicisés du monde, en en faisant, par le rythme du discours, une *mimésis* (au sens que donne Deguy à ce mot : rendre manifeste par recomposition).

Par ailleurs, il est maints aspects par lesquels on peut replier la poétique, l'énoncé du rythme sur la pratique, renonciation. L'attention dévolue, dans la théorie du rythme, à la diction et à l'homophonie comme ce qui permet d'entendre et suscite le passage en métaphore à travers le mouvement du dire, trouve ses résonances dans la poésie. Si telle imitation-citation de journaux dans « La rose des langues de Paris » ne cultive guère l'homophonie, sa juxtaposition avec des passages marqués des signes traditionnels de « poésie » (vers, blancs, « homophonies », justement) paraît réaliser le projet de « faire entendre le poème de toute prose », par la diction :

Le « prosaïsme » du poème moderne ? Il revient, en serrant, vers les conversations, les « manières de dire », pour prendre au nid le poème naissant dans toute « prose », le poème naissant étouffé dans la moindre parole : le surprendre, le favoriser, lui caresser les ailes... C'est donc plutôt l'inverse d'un « prosaïsme » : poétisme. C'est pour faire entendre le poème de toute prose : comme on freine, ou pour ajuster deux pièces ; passez la « prose » au ralenti, le parler ordinaire, et *écoutez*, simplement écoutez ce que vous dites ! [48]

La transformation des représentations grâce aux appariements phonétiques est importante dans de nombreux textes, allant parfois, là où interviennent des énoncés de poétique, jusqu'à la performativité. Ainsi en est-il ici de l'acrostiche, anagramme qui se « cache » réellement dans *crypté, comme, sonore, arcature, cherche, soucier, propre source, cristal*, etc. :

« Comme en un jour de fête »

[...] Le poème commence en fête, fête rythmique par son ouverture ouvragée qui fait le silence, et nous aurons des mots pleins d'odeurs légères... Car un grand poème est une sorte d'anagramme phonique à ce « mot de lui-même » qu'il ne livre pas autrement, ce mot crypté en lui comme l'acrostiche sonore qui se cache, cette arcature qu'il cherche en avançant comme le sourcier de sa propre source, une sorte de variation paronomastique, consonantique, sur (ou à) son propre ton clé qu'il fraye aveuglément à soi-même ; le poème se fait sonner lui-même pour découvrir son propre cristal [49].

Le poème a des manières plus complexes de réaliser son programme, comme ici :

APHRODITE MÉTAPHORE

Maintenant

Elle peut venir à tout instant

« Maintenant nous voyons en figure »

Il n'y a qu'une seule figure

La genèse est de mise :

Nous sommes dépossédés à€”

De la distance du génitif

Comparution Comparaison

Maintenant elle peut paraître à tout instant

« Cette chose formidable

disait l'Homme-qui-rit

Une femme en son nu »

Métaphore est anagramme

D'Aphrodite anadyomène

Ô promise ô saisissante

Le n'approche-pas-de ton lever

Met en état le poète dessaisi

De soutenir l'apparition [\[50\]](#)

La figuration réciproque d'éléments de *mimêsis* (Aphrodite) en éléments de théorie (métaphore) se réalise dans plusieurs formes de rappels rythmiques. Le retour de « Maintenant/ elle peut venir à tout instant » â€” transformé la seconde fois, mais itérant une configuration syntaxique-accentuelle â€” scande une jointure entre « Comparution Comparaison », « femme », « Métaphore », « Aphrodite », qui résolvent chaque fois de manière incertaine la protention du cataphorique « elle », à travers une série de coréférences possibles (figure, genèse, distance du génitif ; chose formidable, femme en son nu), mais grammaticalement indécises à cause de la polyphonie interne (guillemets, changements dénonciateur). La sentence :

<span class='spip_document_342 spip_documents spip_documents_left' style='float:left; width:438px;'

[51]

énonce le programme de manière performative, par rappels phonétiques et paradigme rythmique. Des anagrammatisations rapprochent également cette sentence des trois vers qui précèdent. Les passages se font, par exemple, entre **formidable**, **homme**, **femme**, **métaphore**, **anadyomène**. La femme « en son nu » relie l'isotopie amoureuse à celle de la parole : ce qui dit sa nudité dit aussi le processus de dénudation de l'apparence par l'anagramme (le « son » nu). Les deux invocations du poème forment un paradigme rythmique proche de celui de la sentence :

<span class='spip_document_341 spip_documents spip_documents_left' style='float:left; width:462px;'

Quand la poétique d'auteur se cristallise en poème, ou que le poème se fait poétique, la pratique du rythme â€” tout en maintenant son travail de la disjonction et de l'hétérogène â€” tend à privilégier une forte composante du même (performativité, homophonies, paradigmes rythmiques, etc.). Elle tend aussi à mettre en acte, dans son énonciation, son organisation et sa disposition, la poétique énoncée.

La question de l'être et la réponse de l'histoire

Beaucoup d'arts poétiques d'avant la « crise de vers » voyaient l'essence de la poésie dans le rythme, lui-même inséparable du mètre : si son origine était située dans la *physis* du va-et-vient des vagues, du cœur ou du souffle, le rythme comme mètre était également *tekhnè*, dont les traités tentaient de transmettre le savoir-faire.

Pour Deguy, les rythmes poétiques ne se dérivent pas directement des rythmes naturels. Arrimés à la figuration (en phénomènes), à la figure et à la « diction » (qui *font paraître*), ils sont pensés à travers un modèle qui se déploie du

phénoménologique au rhétorique et au prosodique. Ce modèle vise une ontologie : la *mimêsis* du rythme et du poème *fait paraître* en même temps qu'elle tient, en creux, la différence être-n'être pas : « Si le mot et le discours sont capables de cette évocation, qui fait apparaître ce qui est dans ce qu'il est (puisqu'il ne suffit pas que les choses soient là pour qu'elles le soient, il faut les dire pour les promouvoir dans leur phénoménalité), c'est en raison de leur polysémie [52] ». Même si la distinction est établie avec une conception du rythme comme */physis*-origine, beaucoup de « figures » de cette conception demeurent dans la pensée de Michel Deguy : la mer, le métronome, etc. Par ailleurs, il n'y a pas, comme dans les anciens arts poétiques, de règles pour faire convenablement le rythme. Mais le fort degré de « même » de certains textes de poétique d'auteur

â€” par exemple, dans une réalisation, par le rythme et la rhétorique, d'un programme explicite du texte â€” manifeste un *savoir-faire en oeuvre*, une composante *artisanale* consciente d'elle-même, qui accuse une *dénudation du procédé*. Sur ce plan, nous ne sommes pas si loin de la *tekhnè* métrique en acte des arts poétiques versifiés â€” qui montrent le faisant ce qu'ils sont en train d'exposer, jusqu'à l'autoparodie parfois [53].

Dans la dernière décennie, la poétique philosophique de Michel Deguy s'est de plus en plus ouvertement présentée comme réflexion éthique remettant en cause un monde où domine le « culturel », nom de « la transmutation médiatiquement immédiate d'événements simultanés dans le spectacle [54] », nom surtout, dans les hantises de l'auteur, de la reproduction à l'identique, de la prolifération des pratiques et des signes comme « produits » destinés à la consommation. Il y a dans son propos, *contre* cette aliénation, une défense de l'art

â€” dont la poésie serait la figure emblématique. Reléguée dans le non rentable (par le pouvoir économique), l'« inaccessible » (par beaucoup, parce qu'elle cultiverait l'« incompréhension [55] »), le besoin de « distinction » (par une certaine sociologie), elle a peu de légitimité sociale. Dans ce cas, la présence d'une pensée du rythme comme « mesure de l'être » et d'une pratique de l'artisanat (ostensiblement) bien maîtrisé ne signalerait-elle pas â€” en cette période où, pour Deguy, le « culturel » empêche notre rapport avec l'essentiel â€” une nostalgie du « code » commun (qu'emblématisait le mètre), d'un paradis perdu de la poésie où celle-ci aurait été, quotidiennement, à chacun sa pratique, sa lecture et sa proximité avec l'être ?

S'il n'y avait que nostalgie dans la réflexion, la pratique recourrait davantage aux formes anciennes [56]. On ne peut se contenter d'identifier, chez Deguy, le rapprochement entre rythme et être, ainsi que la mise en oeuvre visible d'un savoir-faire artisanal de processus rythmiques, avec une conception essentialisante de la poésie par le mètre, *tekhnè* enracinée dans une *physis*-origine. Parce que la pratique du rythme se veut aussi « bigarrure », chocs de mouvement divers. Chocs où s'insèrent les échos transformés de paroles d'un maintenant et d'un ici (historique, quotidien, social, littéraire), de plusieurs autrefois (citations et pseudo-citations littéraires) et de plusieurs ailleurs (dans la rencontre des langues), chocs où l'historicité des discours et des rythmes peut, elle aussi, se montrer ostensiblement, comme une autre forme de dénudation du procédé.

Par contre, le fait que la question du rythme demeure liée, par métamorphoses réciproques de la *physis* et de la *tekhnè*, à l'arrimage du poème au monde, montre assez qu'elle participe fondamentalement de la question « qu'est-ce que la poésie ? ». Le modèle triadique, totalisant, que propose Deguy semble dire : « la poésie est rythme », comme le postulaient parfois implicitement les arts poétiques antérieurs à la crise. Mais cette réponse ne donne aucune certitude, puisqu'il ne va plus de soi que la « mesure de l'être » censément prodiguée par le poème arrive nécessairement avec une mesure réglée du vers ; cette réponse ne fait que déplacer la question : qu'est-ce que le rythme ? Comment faire rythme pour que la poésie continue à jouer â€” de manière non dialectique et non reproductive

â€” son rôle de révélateur de l'inconnu, de ce qui nous fait être ?

Il semble bien que la place accordée par Deguy au rythme manifeste la présence d'une question toujours lancinante que la « crise » n'aurait peut-être que mise au jour, effaçant provisoirement le masque du vers comme caution : qu'est-ce que le poème, dans ses tours de langage qui bougent selon les sujets et les époques, peut révéler en propre ? Sauf que cette dernière question, traversant non seulement un discours de réflexion, mais envahissant la poésie, empêche peut-être elle-même sa réponse, ou confine à l'aporie car elle appelle d'autres savoirs, convoqués

surtout pour la poétique philosophique, mais qui, passant par la poétique d'auteur, atteignent le poème et le mettent ainsi à distance de lui-même.

Si la question de l'être et du savoir du poème vient ainsi, c'est, aussi, parce que la réponse, historiquement, ne va plus de soi. Entre une croyance métaphysique à une essence et une vertu universelles de la poésie (pouvant passer par l'universalisation du rythme) et un sociologisme cynique qui lui dénie toute spécificité et toute fonction (autre que, par exemple, de « distinction [57] »), la poétique cherche une éthique fondée sur le paradoxe :

Le rejet violent de la poésie attesterait une crédulité, déçue, en la lettre de l'incantation, de l'alchimie, de la magie ; en la poésie comme issue réelle espérée, et qui se désespère devant l'inefficacité de ses formules et talismans, pour, alors, renoncer. Baudelaire, Mallarmé, poètes philosophes, n'ont pas désespéré, mais reconnu le paradoxe définitif de l'issue-sans-issue artistique. L'imagination, « reine des facultés » â€” selon un régime que Kant n'eût pas désavoué â€” n'emporte pas dans un Autre Monde, ni dans un ailleurs réel, ni dans un programme d'utopie à réaliser, mais dans la situation d'un site instable, équivoque, figuratifâ€” « changé en lui-même » [58].

L'aporie née du repli réciproque de la poésie et de la poétique Tune sur l'autre, du postulat philosophique d'un savoir interne à la poésie, et de sa rupture dans le poème par une extériorité théorique, pourrait, à travers sans doute mais aussi par-delà l'autojustification, s'entendre comme ce maintien d'un paradoxe, d'un lieu instable où la lucidité se cherche. C'est ce qu'indique le rapport tendu entre philosophie et poésie, où la question ontologique de l'être rythmique du poème reçoit une réponse historicisée, dans le faire des rythmes du poème, qui donnent leur entente subjective, recomposée, de « manières de fluer » discursives de notre temps. Cognitive et autojustificative, ontologique ^historique, la poétique de Michel Deguy, par le maintien-déplacement d'une vieille relation entre rythme et poème, est dominée par la recherche d'un nouvel *éthos* de l'art et de l'esthétique.

[1] Paul Valéry, *Ruvres*, t. 1, Paris, Gallimard, « La Pléiade », 1957, p. 1341.

[2] Par exemple : Mallarmé, Valéry, Claudel, Spire ; ou, plus près de nous : Réda, Loreau, Deguy, Van Schendel ; une enquête permettrait sans doute d'en trouver aussi beaucoup dans d'autres littératures (Hopkins, Eliot, Paz...)

[3] Par exemple, Jacques Réda, dans *Celle qui vient à pas légers*, Fontfroide, Fata Morgana, 1985.

[4] Jacques Garelli, *Rythmes et mondes*, Grenoble, Jérôme Millon, « Krisis », 1990 ; Henri Meschonnic, *Critique du rythme. Anthropologie historique du langage*, Lagrasse, Verdier, 1982 ; *La Rime et la Vie*, Lagrasse, Verdier, 1990 ; Jacques Roubaud, *La Vieillesse d'Alexandre. Essai sur quelques états récents du vers français* [Maspero, 1978], Paris, Ramsay, 1988.

[5] Garelli traduit parfois « mondanisation », parfois « mondification » le terme allemand *Verweltlichung* de Heidegger dans *Être et Temps*.

[6] Meschonnic appelle « accent prosodique » un accent d'attaque du mot, lié à une sémantique d'insistance ou à la récurrence de phonèmes (surtout des consonnes) à l'initiale.

[7] Meschonnic définit la poétique d'auteur comme le « discours d'une pratique » dans *Les États de la poétique*, Paris, P.U.F., 1985, p. 81.

[8] Max Loreau, *Chants de perpétuelle venue*, Paris, Gallimard, 1977, 120 p. ; « Rythme et force poétique », *En quête d'un autre commencement*, Bruxelles, Leber-Hossmann, « Philosophiques », 1987, 245 p. ; Michel van Schendel, *De l'oeil et de l'écoute (poèmes 1956-1976)*, Montréal,

l'Hexagone, « Rétrospectives », 1980, 247 p. ; « Le rythme fait le sens et n'oublie pas la référence, notes sur un dialogue de traduction », *Protée*, « Rythmes » (L. Bourassa édit.), vol. 18, n° 1, pp.87-97 ; Michel Deguy, Actes, Paris, Gallimard, 1966 ; *Figurations*, Paris, Gallimard, 1969 ; « Figure du rythme, rythme des figures », *Langue française*, n° 23, « Poétique du vers français » (H. Meschonnic édit.), 1974, p. 24-40 ; *Jumelages /Made in USA*, Paris, Seuil, « Fiction & Cie », 1978 ; *Choses de la poésie et affaire culturelle*, Paris, Hachette, 1986, 220 p.

[9] J'affirme cela depuis des critères empiriques. Parmi eux, ceux de l'institution à€" lieux de publication (revue ou collection « savantes » vs revue de « littérature » ou collection de poésie) et appareil « paratextuel » (titres, sous-titres, prières d'insérer) à€" outre les visées explicites des textes et leurs formes d'argumentation, pourraient donner une relative « caution » à ce découpage intuitif.

[10] *Langue française*, n° 23, 1974, pp. 24-10.

[11] Voir E. Benveniste, « Le rythme dans son expression linguistique », dans *Problèmes de linguistique générale*, tome 1, Paris, Gallimard, 1966, p. 327-335.

[12] E. Benveniste, *op. cit.*, p. 327 ; M. Deguy, *Choses de la poésie et affaire culturelle*, p. 104. Cette critique de l'argument de Benveniste se trouve aussi dans *Jumelages*. Dans *Choses de la poésie...*, p. 101-111, elle devient une polémique à peine déguisée avec Meschonnic, qui part de Benveniste pour renforcer son argumentation sur l'historicité du rythme.

[13] « Figurer le rythme », *op. cit.*, p. 104.

[14] *Ibid.*, p. 105.

[15] Citée par Benveniste dans « Le rythme dans son expression linguistique », *op. cit.*

[16] *Op. cit.*, p. 27.

[17] *Ibid.*, p. 29.

[18] *Ibid.*, p. 30.

[19] Selon le mot d'Augustin qui, dans le onzième chapitre des *Confessions*, comprend le temps comme distension de l'esprit.

[20] Chez Deguy, on a peu de développement linéaire, de type dissertatif. Mais disons que, par rapport à *Choses de la poésie*, où chaque chapitre avait un objet déterminé, *la Poésie n'est pas seule* se présente entièrement comme une suite de courts textes d'une à quatre ou cinq pages, regroupés sous de grandes divisions, mais disjoints dans leur rapprochement.

[21] Surtout, *Poèmes de la presqu'île*, Paris, Gallimard, 1960 ; *Biefs*, Paris, Gallimard, 1964 ; *Oui-dire*, Paris, Gallimard, 1966.

[22] *Biefs*, pp. 114-115. Les italiques sont de Deguy, les caractères gras de nous.

[23] *Poèmes de la presqu'île*, *Oui dire*, *Biefs*.

[24] *Poèmes de la presqu'île*, p. 65-66.

[25] *Ibid.*, p. 190.

[26] *Arrêts fréquents*, Paris, Métailié, « Littérature », 1990, p. 62 ; *Aux heures d'affluence*, Paris, Seuil, « Fiction & Cie », 1993, p. 172.

[27] Le partage est difficile à faire. Je distingue un peu empiriquement comme suit : poèmes (en prose ou en vers, mais sans préoccupations de poétique explicites), poèmes mêlés de poétique d'auteur (comportant soit des vers, soit de longs développements figuratifs, métaphoriques) et

proses de poétique d'auteur exclusivement (courts « essais »), mais les livres de Deguy invalident presque une telle distinction tant les métissages sont nombreux. Gela participe d'une pratique, sur le plan des grandes unités, du jeu de conjonction-disjonction qui est au coeur de l'énoncé de la poétique, mais également, de son énonciation, du faire de l'écriture. Pour les réflexions très explicitement « réflexions », je me réfère surtout à celles de *Actes* (que Deguy présente lui-même comme un *essai*, et dont la publication est antérieure [1966] à celle de l'article théorique « Figure du rythme, rythme des figures » [1969]), puis ensuite à des passages de *Jumelages* (1979).

[28] *Actes*, p. 44-45.

[29] *Ibid.*, p. 159.

[30] *Ibid.*, p. 45.

[31] *Ibid.*, p. 242-243.

[32] Je pense à *Jumelages*, qui reprend des passages de « Figure du rythme, rythme des figures » sur la *mimésis* dans « L'onomatopée » (p. 30-31) et « Rythmes » (p. 32-33), et qui annonce la polémique sur l'argument de Benveniste dans « Cette confusion du rythme et de la mer... » (p. 27).

[33] « *Ars Poetica Ars poesis* », *Études littéraires*, « *Ars Poetica* » (J. Demers édit.), vol. 22, n° 3, p. 7.

[34] *Choses de la poésie et affaire culturelle*, p. 10.

[35] Voir Max Loreau, *Michel Deguy. La poursuite de la poésie tout entière*, Paris, Gallimard, « Le Chemin », 1980, *passim*.

[36] Voir *Actes*, p. 44-45.

[37] *Ibid.*, p.44.

[38] *Ibid.*, p. 37.

[39] « Poésie, langage du langage, pour Michel Deguy », préface de Michel Deguy, *Poèmes 1960-1970*, Paris, Gallimard, « Poésie », 1973, p. XIV.

[40] Voir *supra*.

[41] *Actes*, p.32. On peut ici entendre : « ce que Dieu a uni, l'homme ne peut le défaire », ou encore « ce que Malherbe écrit dure éternellement »...

[42] Le poème « Le métronome », par exemple, « tourne autour » de 5, 6, 7...

[43] *Figurations*, p. 83.

[44] *Actes*, p. 31.

[45] *Jumelages*, pp. 88-99

[46] *Ibid.*, p. 94. Les traits verticaux signalent la séparation paratactique de mots phonologiques, qui donnerait habituellement lieu à une coupure de voix, mais qui n'est pas marquée par la ponctuation. Un double trait marque la virgule, qui, elle, indique explicitement une coupure.

[47] *Ibid.*, p. 97.

[48] *Actes*, p. 50-51.

[49] *Ibid.*, p. 64.

[50] *Ibid.*, p. 63-64.

[51] Sont soulignés (en gras et italiques) les phonèmes formant des figures phonétiques.

[52] *Actes*, p. 73.

[53] Sur le caractère autoperodique des arts poétiques, voir Jeanne Demers, « *Ars Poetica Ars poesis* », p. 8.

[54] *Choses de la poésie et affaire culturelle*, p. 11.

[55] Voir une réflexion à ce sujet de Deguy dans *Actes*, p. 49.

[56] Le recours aux formes anciennes n'est pas, en soi, nostalgique, bien sûr.

[57] Voir Michel Deguy, « La haine de la philosophie. 2. *La Distinction* (Bourdieu) », dans *Choses de la poésie et affaire culturelle*, p. 122-151.

[58] « Avant-propos », dans *Choses de la poésie et affaire culturelle*, p. 14-15.